

Amtsblatt der Stadt Wien

Bezugspreise:

für Wien mit Zustellung, ganzjährig 30 S
" " " " halbjährig 16 "
Einzelnummer 30 g.



Schriftleitung und Verwaltung:

1., Neues Rathaus, Fernruf: A-23-500 und A-28-500, Klappe 263.
Postsparkassen-Konto Nr. A-39.395 • 45.
Annahme von Anzeigen in der Verwaltung.

Erscheint jeden Mittwoch und Samstag.

Jahrgang XLI.

Samstag 3. Dezember 1932.

Nr. 97.

Inhalt. Sitzungsberichte: Gemeinderatsausschüsse: VII. vom 7. November. — Allgemeine Nachrichten: Statistische Daten über Wien für den Monat September. — Marktbericht vom 20. bis 26. November. — Baubewegung vom 30. November bis 2. Dezember. — Arbeiten und Lieferungen: Anbot-ausschreibungen. — Kundmachungen: Festsetzung des Flächenwidmungs- und Bebauungsplanes für das Gebiet nördlich der Mispertstraße und der Reitergasse, beiderseits der Hausfeldstraße und für das Gebiet östlich der Siedlung „Kriegerheimstätten“ zwischen der Quadenstraße und der Bundesbahn (Wien—Marchegg) bis zur Hausfeldstraße und der Stadtgrenze im XXI. Bezirk. — Eintragungen in den Erwerbsteuerkataster.

Gemeinderatsausschüsse.

Gemeinderatsausschuß VII.

Sitzung vom 7. November 1932.

Vorsitzende: Die GRe. Stubianek und Beisser.

Anwesende: Amtsf. StR. Honay, die GRe. Bermann, Dr. Mine Furtmüller, Ing. Hölzl, Regner, Renner und Anna Stauer; ferner Ob.Sen.R. Gräf, die SenRe. Ing. Fuchs, Dr. Klaus, Dr. Pferinger und Ing. Schmid, die Ob.Mag.Re. Dr. Köpf und Kopecký, Ob.StadtbauR. Ing. Doppelreiter, Dior. Reuther und BrandDior. Ing. Wagner, Mag.R. Dr. Jungwirth und StBauR. Ing. Schneider.

Entschuldigt: GR. Dr. Kozáurek.

Schriftführer: Verw.Secr. Halama.

Berichterstatter GR. Beisser.

(Z. 149, M.Abt. 54/2142/32.) Die Parallelgasse zur Abgersdorfer Straße zwischen der Schurgasse und dem Pläze „Am Rosenhügel“ im XIII. Bezirk erhält den Namen „Laverangasse“. Der Text der Erläuterungstafel hat zu lauten: „Charles Laveran (1845—1922), Entdecker des Malariaerregers, Nobelpreisträger“.

(Z. 91, Div./Samml./1037/32.) Der Schriftstellerin Helene Bettelheim-Gabillon wird die Entlehnung der Briefe ihres Gatten an L. Anzengruber und M. Ebner-Eschenbach unter den üblichen Bedingungen gestattet.

(Z. 3640, M.Abt. 56/14844/32.) Der Herstellung von Fensteröffnungen gegen das öffentliche Gut in der Feuermauer des Hauses V. Wiedner Hauptstraße 133 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 26. September 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 101, Absatz 3, der Bauordnung für Wien zugestimmt und die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt. Gleichzeitig wird der Bewilligung für die Bemalung der Feuermauer unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift gestellten Bedingungen gemäß § 87, Absatz 4, der Bauordnung für Wien zugestimmt.

(Z. 6, M.Abt. 47/10197/32.) In der beim Bezirksgerichte Josefstadt in Wien zu Bl. 4 A 829/32 anhängigen Verlassenschaftssache nach der am 30. August 1932 in Wien verstorbenen Johanna Pawlovsky lehnt die Gemeinde Wien die Annahme der Erbschaft wegen Ueberschuldung des Nachlasses ab. Der Magistrat wird beauftragt, zur teilweisen Herbeibringung der Forderung der Gemeinde Wien gegen den Nachlaß auf Rückzahlung von geleisteten Erhaltungsbeiträgen im Betrage von 3527.40 S das Erforderliche zu veranlassen.

(Z. 32, M.Abt. 53/4791/32.) Die Gemeinde Wien erhebt auf Grund des § 21g der Gewerbeordnung gegen die von der offenen Handelsgesellschaft Bayer, Schmußer & Komp. erbetene Bewilligung zur Errichtung von Zweigniederlassungen ihres Leichenbestattungsunternehmens in Neuleräa als Anmeldestellen in den Standorten II. Schiffmühlenstraße 58, III. Drorngasse 23, V. Diehlgasse 36, IX. Säulengasse 4, X. Neufahrgasse 5, XI. Schmidgungstgasse 67, XIII. Spohrstraße 55, XIV. Topfgasse 8, XV.

Löhrgasse 14, XVII. Ortliebasse 6, XX. Hellwagstraße 10, XXI. Leopold Ferstl-Gasse 18 Einspruch, weil bei einem Bestande von über 100 Zweigniederlassungen der städtischen Leichenbestattung durch die Gemeinde Wien für das Leichenbestattungswesen in Wien ausreichend Vorsorge getroffen ist und die Lokalverhältnisse der erbetenen Bewilligung entgegenstehen.

Berichterstatter GR. Bermann.

(Z. 151, M.Abt. 54/2790/32.) Unwesentliche Ergänzung der Bauordnungsbestimmungen für die Liegenschaft Einl.Z. 169, Grundbuch Unter-Sievering.

(Z. 150, M.Abt. 54/2607/32.) Unwesentliche Aenderung des genehmigten Flächenwidmungsplanes an der verlängerten Erdbergstraße nächst dem Mittleren Weg im III. Bezirk.

(Z. 45, St.V.M. XVIII/5576/32.) Die vom magistratischen Bezirksamt für den XVIII. Bezirk gemäß § 71 der Bauordnung für Wien zu erteilende Bewilligung für den Bau einer Sommerhütte auf der städtischen Liegenschaft Einl.Z. 250, Grundbuch Neustift am Walde, Grundstück 419, wird unter den in der Bauverhandlungsschrift vom 25. Oktober 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 34, M.B.M. XI/2859/32.) Die vom magistratischen Bezirksamt für den XI. Bezirk den Pächtern von Teilflächen der der Gemeinde Wien gehörigen Grundstücke 1284, Einl.Z. 2256, Grundstück 1949, Einl.Z. 1230 und Grundstück 1287, Einl.Z. 449, sämtliche im Grundbuche Simmering inliegend, gemäß § 71 der Bauordnung für Wien zu erteilenden Baubewilligungen für die Kleingartenanlage des Vereines „Gaswerk Simmering“ auf der Simmeringer Heide im XI. Bezirk werden im Sinne des § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien unter den Bedingungen der Bauverhandlungsschriften bestätigt.

(Z. 3780, M.Abt. 56/8252 und 11325/32.) Die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung für die Herstellung von drei Lauben auf den städtischen Liegenschaften Einl.Z. 105, Grundstück 448 des Grundbuches Stadlau im XXI. Bezirk, und Einl.Z. 1419, Grundstück 2316 des Grundbuches Leopoldstadt im II. Bezirke, in der Kleingartenanlage am Dampfschiffbauern wird unter Einhaltung der in den Verhandlungsschriften vom 28. September 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

Berichterstatterin GR. Dr. Mine Furtmüller.

(Z. 30, M.Abt. 53/4592/32.) Die Gemeinde Wien erhebt gemäß § 23 a, Abs. 5, der Gewerbeordnung gegen die Erteilung einer Konzession gemäß § 15, Punkt 3, der Gewerbeordnung zum Betriebe des periodischen Personentransportes mit Kraftwagen auf der Strecke Grinzing—Krapfenwaldl und zurück auf die Dauer des mit der Gemeinde Wien hinsichtlich der Kaffee- und Gastwirtschaft Krapfenwaldl geschlossenen Pachtvertrages im Standorte XIX. Krapfenwaldl an Marie Ruster unter den üblichen Bedingungen keine Einwendung.

(Z. 17, M.Abt. 48/493/32.) Die Gemeinde Wien überläßt der Comeniusbücherei in Leipzig in Anerkennung der von ihr der pädagogischen

**Metall-
waren-
fabrik**

Erzeugung von sämtlichen
Armaturen für Gas, Wasser, Dampf
Übernahme aller Reparaturen

Josef Schmidt
Wien, IX., Sobieskig. 35
Telephon-Nummer A-15-7-30

604

MARTIN LÖSSL
Wien, XXI., Wiener Gasse 10
Telephon Nr. A-60-3-35

**Bau- und
Galanteriespengler**

612

Zentralbücherei in Wien gewährten Hilfe 1143 Bücher und Zeitschriftenbände aus den Beständen der pädagogischen Zentralbücherei als Geschenk.

(Z. 16, M. Abt. 48/492/32.) Die Gemeinde Wien stimmt gemäß § 12 des Gesetzes vom 31. Juli 1917, L. G. Bl. Nr. 157, zu, daß die Hauptschulabteilung der evangelischen Religionsunterrichtsstation VI. Lognaiplatz 4 in eine Abteilung für die Kinder der 1. und 2. Hauptschulklasse und in eine Abteilung für die Kinder der 3. und 4. Hauptschulklasse geteilt wird.

(Z. 31, M. Abt. 53/7050/32.) Die Gemeinde Wien spricht sich gemäß § 23 a, Abs. 5, der Gewerbeordnung mangels eines Lokalbedarfes gegen die Erteilung von Konzessionen zur Veranstaltung von Rundfahrten auf den im Ansuchen näher bezeichneten Routen an den Landesverband für Fremdenverkehr in Niederösterreich aus. Ein Bedarf nach periodischer Führung der Linie ist nicht vorhanden, da dieser durch die Schienenbetriebe und die bestehenden staatlichen und privaten Kraftfahrlinien hinreichend gedeckt ist. Für eine fallweise Befahrung dieser Routen ist der Konzessionswerber auf Grund seiner Reisebureaukonzession ohnehin berechtigt. Das Ansuchen „Autorundfahrten mit Fremdenführung“ beinhaltet gleichzeitig das Ansuchen um Erteilung einer Konzession zum Anbieten persönlicher Dienste an nicht öffentlichen Orten zur Fremdenführung unter Verwendung von Hilfskräften. Die Ermittlungen über dieses Ansuchen werden dermalen ausgeführt, weil eine Konzessionserteilung nur dann in Frage käme, wenn das Ansuchen um Erteilung der Konzession nach § 15, Punkt 3, der Gewerbeordnung vom Bundesministerium aufrecht erledigt werden würde.

(Z. 3644 bis 3670, M. Abt. 56.) 27 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Portale.

(Z. 3671 bis 3698, M. Abt. 56.) 28 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Warenausräumungen.

(Z. 3699 bis 3712, M. Abt. 56.) 14 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Plachen.

(Z. 3713 bis 3750, M. Abt. 56.) 38 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Schilder.

(Z. 3751 bis 3761, M. Abt. 56.) 11 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Schaukasten.

(Z. 3762 bis 3773, M. Abt. 56.) 12 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Lampen.

(Z. 3774 bis 3776, M. Abt. 56.) 3 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Baustofflagerungen.

(Z. 3777 u. 3778, M. Abt. 56.) 2 Bewilligungen und Platzinsbestimmungen für Tischausstellungen.

(Z. 3779, M. Abt. 56.) Bewilligung und Platzinsbestimmung für einen Windfang.

Berichterstatter **GR. Regner.**

(Z. 69, M. B. A. XXI/B/538/32.) Die vom magistratischen Bezirksamt für den XXI. Bezirk zu erteilende Bewilligung zur Errichtung eines Kleinwohnungshauses auf der Liegenschaft Einl. Z. 95, Grundstück 539 des Grundbuches Kagran im XXI. Bezirk an der Erzherzog Karl-Strasse, wird hinsichtlich des wesentlichen Zurückbleibens gegen die vorgeschriebene Gebäudehöhe gemäß § 79, Absatz 3, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 89, M. B. A. XIII/3061/32.) Der vom magistratischen Bezirksamt für den XIII. Bezirk zu erteilenden Baubewilligung für den Zubau eines Geräteschuppens beim Siedlungshause XIII. Flößersteig 207, Einl. Z. 937, Grundbuch Hütteldorf, Konstr. Nr. 403, in den an der rückwärtigen Grenze unbebaut zu belassenden Streifen wird gemäß § 84, Absatz 6, der Bauordnung für Wien zugestimmt.

(Z. 88, M. B. A. XIII/B/622/32.) Anlässlich der auf der Liegenschaft Einl. Z. 216 des Grundbuches Penzing, Dr. Nr. 22 der Linzer Straße im XIII. Bezirk beabsichtigten Ausführung wird gemäß § 9, Absatz 4, der Bauordnung für Wien unter den bei der Bauverhandlung vom 17. Oktober 1932 gestellten Bedingungen der Abstandnahme von der Verpflichtung zur Einhaltung der Fluchtlinie zugestimmt.

(Z. 25, M. B. A. XII/R/189/32.) Der vom magistratischen Bezirksamt für den XII. Bezirk dem Eigentümer der Liegenschaft Einl. Z. 435, Grundstücke 360/19 und 260/51 des Grundbuches Hengendorf, für die Aufsetzung eines Stodwertes auf das Haus XII. Kaulbachstraße 35 nach den §§ 60 und 70 der Bauordnung zu erteilenden Baubewilligung wird wegen der Nichteinhaltung der Baufluchtlinien im Grunde des § 9, Absatz 4, der Bauordnung für Wien ausnahmsweise zugestimmt und die gemäß § 71 der Bauordnung für Wien nur auf Widerruf zu erteilende Baubewilligung für die Errichtung einer fundierten Einfriedung auf dieser Liegenschaft unter Inanspruchnahme öffentlichen Gutes gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien unter Einhaltung der von der Baubehörde festgesetzten Bedingungen bestätigt.

(Z. 91, M. B. A. XIII/B/331/32.) Für die Errichtung eines Zweifamilienhauses auf der Liegenschaft Einl. Z. 636, Grundstücke 198/17 und 198/6 des Grundbuches Unter-Baumgarten an der Unterraingasse im XIII. Bezirk, wird gemäß § 19, Absatz 2, der Bauordnung für Wien unter den bei der Bauverhandlung vom 26. September 1932 gestellten Bedingungen eine Ausnahme von dem wegen mangelnder Anbaureife bestehenden Bauverbot gestattet.

(Z. 90, M. B. A. XIII/B/478/32.) Die vom magistratischen Bezirksamt für den XIII. Bezirk anlässlich des auf der Liegenschaft Einl. Z. 568, Grundbuch Speising, geplanten Neubaus zu erteilende Baubewilligung wird gemäß § 115, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

Berichterstatterin **GR. Anna Staufer.**

(Z. 44, M. B. A. XVIII/G/288/32.) Der gemeinnützigen Baugenossenschaft von Beamten in Desterreich werden anlässlich der Erbauung eines Wohnhauses auf der Liegenschaft Einl. Z. 2332, Grundbuch Währing, Grundstück 1082, gemäß § 7 des Kanaleinmündungsgebührengesetzes Zahlungserleichterungen in der Weise zugestanden, daß die Kanaleinmündungsgebühr im Betrage von 4129.80 S in zwölf gleichen Monatsraten, von denen die erste Rate sofort fällig ist, erlegt wird.

(Z. 26, M. B. A. XII/3709/32.) Die anlässlich der Herstellung eines in den städtischen Unratskanal in der Haschlagasse einzumündenden Hauskanales für die Rotkirche auf den Grundstücken 24/10, 28/44 und 715, Einl. Z. 1113, Grundbuch Unter-Meidling im XII. Bezirk, Haschlagasse 5 (Zivoligasse 20), zu entrichtende Kanaleinmündungsgebühr wird gemäß § 7 des Kanaleinmündungsgebührengesetzes auf 700 S ermäßigt und ihre

KUNSTSTEIN-WERKSTÄTTE G. m. b. H.

Stadtbüro: Wien, III., Keilgasse 15 - Telephon U-15-3-34

Stufen aller Art, Packstalle, Raseneinfassungen,
Brunnen, Grabsteine, Kaminaufsätze, Platten,
Egelhof's massiv Haus-Spar-Waschkessel

555

ERDINAND SCHMIDT

Bau- und Galanterie-Spengler

Wien, XVII., Kalvarienberg, 7, Tel. B-43-4-34

578

Erste österr. Glimmerwarenfabrik
C. Anderwald
 Wien, XVIII., Theresiengasse 23
 TELEPHON-NUMMER A-21-0-94
 719
Glimmerplatten
 für Dauerbrandöfen und alle elektrotechnischen Zwecke

Entrichtung in 4 gleichen vierteljährigen Raten zugestanden. Sollte nachträglich eine Aenderung in den die Gebührenerleichterung bedingenden Verhältnissen eintreten, so ist die Ergänzungsgebühr vorzuschreiben.

(Z. 16, M.V.N. X/2/498/32.) Die Kanaleinmündungsgebühr für die Liegenschaft Einl. 3. 3252, Grundbuch Favoriten im X. Bezirk, wird im Sinne des § 7 des Kanaleinmündungsgebührengesetzes derart ermäßigt, daß an Stelle der vollen Gebühr ein jährlicher Betrag von 150 S entrichtet wird.

(Z. 15, M.V.N. X/2/239/32.) Die vom magistratischen Bezirksamt für den X. Bezirk zu erteilende Baubewilligung für die Errichtung von Nebengebäuden auf der Liegenschaft Einl. 3. 96, Grundbuch Oberlaa-Stadt, Konstr. Nr. 171a, in der Laaer Straße im X. Bezirk wird gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien unter den Bedingungen der Verhandlungsschrift vom 19. Mai 1932 bestätigt.

Berichterstatter **GR. Stubianek.**

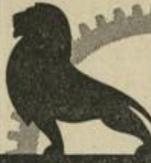
(Z. 3643, M.V.N. 56/12665/32.) Der Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes durch die Herstellung einer Erkeranlage für Werbezwecke am Hause III. Landstraßer Hauptstraße 60 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 13. Oktober 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 86, Absatz 2, Punkt c, der Bauordnung für Wien zugestimmt und die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 3642, M.V.N. 56/15410/32.) Der Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes durch die Herstellung eines Füllschachtes im Gehsteig vor dem Hause I. Wipplingerstraße 30 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 5. Oktober 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 86, Absatz 2, Punkt d, der Bauordnung für Wien zugestimmt und die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 3641, M.V.N. 56/12632/32.) Der Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes durch die Herstellung eines Füllschachtes im Gehsteig vor dem Hause I. Franz Josefs-Kai 53 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 11. August 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 86, Absatz 2, Punkt d, der Bauordnung für Wien zugestimmt und die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 3639, M.V.N. 56/11719/32.) Der Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes durch die Herstellung eines Füllschachtes im Gehsteig vor dem Hause I. Schellinggasse 7 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 12. August 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 86, Absatz 2, Punkt d, der Bauordnung für Wien zugestimmt und die vom Magistrat zu erteilende Baubewilligung gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien bestätigt.

(Z. 46, M.V.N. XIII/5453/32.) Die für den Wohnhausbau auf der Liegenschaft Einl. 3. 2141, Grundbuch Währing, XVIII. Gersthofner Straße Nr. 28 zu erteilende Baubewilligung wird hinsichtlich der Balkone gemäß § 133, Absatz 2, der Bauordnung für Wien unter den in der Bauverhandlungsschrift vom 6. Oktober 1932 festgesetzten Bedingungen bestätigt.

 **DER QUALITÄT**
LÖWENGUSS
DAS ZEICHEN

Erstklassiger Grauguß, leicht bearbeitbar, emaillierfähig, für Gaskocher, Gasherde, Backrohre, Koksöfen K/F und Öfen. Roste aus feuerbeständigem Guß, Wandbrunnen, Spüler, Kanalgitter, Schachtdeckel. Kommerzguß aller Art.

Hofherr - Schrantz - Clayton - Shuttleworth A.G.
 769 **Wien, XXI./K Bezirk, Shuttleworthstraße Nr. 8**

(Z. 92/Div./Fw./2708/32.) Die Teilweise Ueberlassung einer Müllerschen Rauchhaube und einer Kopie der Feuerlöschordnung vom Jahre 1534 an das Technische Museum wird genehmigt.

12 Personen werden gegen Erlag der ihrem Aufenthalte und Einkommen entsprechenden Tage in den Wiener Gemeindeverband aufgenommen.

16 Personen wird gegen Erlag der ihrem Einkommen und Aufenthalte entsprechenden Tage die Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband für den Fall der Erwerbung der österreichischen Bundesbürgerschaft zugesichert.

In 22 Fällen wird das Ansuchen um Aufnahme, beziehungsweise Zusicherung der Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband abgewiesen.

In 2 Fällen wird die vorgeschriebene Tage für die Aufnahme, beziehungsweise Zusicherung der Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband herabgesetzt.

In 7 Fällen wird das Ansuchen um Herabsetzung der Tage für die Aufnahme, beziehungsweise Zusicherung der Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband abgewiesen.

In 26 Fällen wird die Aufnahme, beziehungsweise Zusicherung der Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband widerrufen.

In 46 Fällen wird der Antrag auf Ausgemeindung zur Kenntnis genommen.

In 1 Fall wird das Ansuchen um Belassung im Wiener Gemeindeverband abgelehnt.

Die Ausschufanträge zu nachstehenden Geschäftstücken werden genehmigt und dem Gemeinderate vorgelegt.

Berichterstatter **GR. Beisser.**

(Z. 81, M.V.N. 46/16316/32.) Die Baubewilligung für die Errichtung eines Wohnhauses im III. Bezirk an der Schlachthausgasse auf der der Gemeinde Wien gehörigen Liegenschaft Einl. 3. 1557, Grundstück 1493 und 1494 der Katastralgemeinde Landstraße, wird unter den Bedingungen der Bauverhandlungsschrift des Magistrates gemäß § 133, Absatz 1, der Bauordnung für Wien erteilt.

Berichterstatter **GR. Ver mann.**

(Z. 148, M.V.N. 54/4786/32.) Flächenwidmungs- und Bebauungsplan für die platzartige Erweiterung der Pfeilgasse bei der Einmündung in die Strozsigasse im VIII. Bezirk.

JEDE VERSICHERUNG
 DURCH DIE
STÄDTISCHE VERSICHERUNGSANSTALT
 WIEN I, TUCHLAUBEN 8 TELEFON U 27-5-40

Der Ausschuh Antrag zu nachstehendem Geschäftsstück wird genehmigt und der Landesregierung vorgelegt.

Berichterstatter GR. Regner.

(Z. 3638, M. Abt. 56/15337/32.) Der vom Magistrat zu erteilenden Baubewilligung für die Errichtung einer Terrasse beim Hause II. Rusterbacherallee 30 wird unter Einhaltung der in der Verhandlungsschrift vom 30. September 1932 gestellten Bedingungen gemäß § 84, Absatz 6, der Bauordnung für Wien zugestimmt.

Allgemeine Nachrichten.

Statistische Daten über Wien für den Monat September 1932.

(Mitgeteilt von der Magistratsabteilung für Statistik.)

(Fortsetzung.)

	Sept. 1931	August 1932	Sept. 1932
Krankenanstalten:			
Aufgenommene Personen . . .	16.793	16.925	20.482
Städt. Kranken- und Wohlfahrtsanstalten			
a) Aufgenommene Personen . .	3.466	3.400	3.286
b) Geleistete Verpflegstage . .	543.229	532.243	516.312
dav. in Versorgungshäusern .	236.399	248.169	241.422
Anstalten für Geistes- kranke	164.420	159.839	153.083
Krankenanstalten	69.907	59.012	58.093
Rettungsdienst			
Hilfeleistungen	5.237	6.016	5.568
Städtischer Sanitätsbetrieb			
Krankentransporte	2.990	2.592	2.803
Leichenbestattung			
Bestattungen	1.986	1.896	1.753
dav. Einäscherungen	285	261	243
Städtische Bäder			
Besucher	619.557	1.547.801	903.311
dav. unentgeltl. badende Kinder	19.467	447.003	119.652
Offene Fürsorge der Gemeinde			
Aufwand in 100 S.	18.643	20.464	20.285
und zwar: Erhaltungsbeiträge .	12.319	12.638	12.683
Pflegeträge	3.416	5.202	5.017
Pflegeteiler	1.944	1.877	1.863
Aushilfen	964	747	722
Städtische Mutterberatung			
Beratungen	18.504	21.993	22.452
Städtische Kindergärten			
Anwesende Kinder (Tages- durchschnitt)	6.022	4.297	5.624
Städtische Kinderhorte			
Anwesende Kinder (Tages- durchschnitt)	2.509	1.180	1.021
Kinderauspeisungen			
Ausgegebene Portionen	372.484	356.023	384.882
Öffentliche Arbeitsnachweise überhaupt			
a) Am Monatsende:			
unerledigte Stellengesuche . .	110.025	153.743	153.877
Stellenangebote	957	459	355
b) Im Monate erfolgte Vermittlungen	11.541	6.276	8.331
Insbesondere: Arbeitsnachweis der Stadt Wien			
a) Am Monatsende:			
unerledigte Stellengesuche . .	23.124	29.984	30.708
Stellenangebote	406	46	72
b) Im Monate erfolgte Vermittlungen	753	131	269
Arbeitslosigkeit			
Unterstützte Arbeitslose	80.876	107.167	106.655
a) Geschlecht: männlich	61.248	77.965	78.816
weiblich	19.628	29.202	27.839

Sept. 1931 August 1932 Sept. 1932

b) Empfänger von:			
ordentlicher Unterstützung . . .	44.576	55.668	52.102
Notstandsbeihilfe	36.300	51.499	54.553
Altersfürsorgerechner	21.490	25.068	25.371
(Schluß folgt.)			

Lebensmittelverkehr.

Marktbericht über die Woche vom 20. bis 26. November 1932.

Gemüse und Grünwaren. Zufuhren: 21.677 q, um 1280 q weniger als in der Vorwoche. Karfiol, grüner Paprika, Kohl, Böggersalat, Spinat und Salatrüben wurden etwas teurer.

An Auslandsgemüse ist eingelangt aus: Tschechoslowakei: Weiß- und Rotkraut, Kohl, Kohlsalat, Kohlrabi, Zwiebel, Knoblauch, schwarzer Rettich, Petersilienwurzel, Salatrüben, Borree. Ungarn: Zwiebel, Knoblauch. Bulgarien: grüner Paprika. Deutsches Reich: Rotkraut, Kren. Italien: Zwiebel, Knoblauch, grüne Bohnen, Karfiol. Frankreich: Häuptelsalat. Holland: Schwarzwurzeln, Rotkraut. Kanar. Inseln: Tomaten.

Auf dem Nachmarkte notierten im Kleinhandel: Kohl Ia p. St. 15—25, IIa 8—12, feldmäßig p. kg 20—30, Weißkraut einheim. 15—30, Rotkraut einheim. p. kg 30—50, p. St. 20—50, holl. p. kg 40—60, Sprossenlohl p. kg 140—200, Böggersalat p. kg 140—200, franz. Glashausalat p. St. 50—60, Grundalat p. St. 60—80, Kochalat p. St. 20—32, IIa 15—20, Winter-Endivienalat breit- und feingekraut p. St. 10—30, Neuseeländer Spinat p. kg 60—140, Wiener Blätterspinat 80—140, Stengelspinat p. kg 60—100, Kohlrabi p. St. Ia 7—15, IIa 5—6, Karfiol ital. p. St. 90—100, Wr. Karfiol Ia p. St. 70—120, IIa 50—70, Suppenkarfiol p. St. 30—40, grüne Bohnen ital. p. kg 140—180, kanar. Tomaten p. kg 220—260, Sellerie p. St. Ia 40—50, IIa 20—30, Suppellerie 5—20, Zwiebel gelb p. kg 26—36, ital. gelb 30—36, Mafoer 28—36.

Kartoffeln. Zufuhr: 13.686 q, um 757 q weniger als in der Vorwoche. Die Preise blieben unverändert.

Auf dem Nachmarkte notierten im Kleinhandel p. kg: Weiße und gelbe 14—18, Zuckerpflanze 20—28, Rispflanze 30—36.

Obst. Zufuhr: 10.736 q, um 2391 q weniger als in der Vorwoche. Die Zufuhrverminderung ist eine saisongemäße, die Preise blieben ohne wesentliche Aenderung.

Auf dem Nachmarkte notierten im Kleinhandel p. kg: Wirtschafts-äpfel 30—60, Haslinger 46—70, steir. Nahrungszüchter 50—80, Krummstiel 70—80, Belle fleur 70—100, Calville 70—100, Gravensteiner 70—90, Ananasreinetten 60—70, Goldreinetten 50—80, Kanadareinetten 50—100, graue Lederreinetten 50—70, Tiroler Edelrot Kistenware 150—220, Faßware 120—140, Tiroler Rößliche 160—220, Faßware 100—140, Rosmarin Kistenware 140—220, Faßware 110—140, Südtiroler Calville Kistenware 180—340, Südtiroler Goldparmanen Kistenware 110—180, Faßware 80—100, Südtiroler Champagner Kistenware 140—220, Diehls Butterbirnen 80—160, ital. Alexander Butterbirnen 200—280, Pastorenbirnen 100—160, Wirtschaftsbirnen 70—80, Weintrauben span. 180—240, ital. 100—160, bulgar. 140—220, griech. 160—220, Nüsse einheim. 100 bis 300, ital. 200—220, Bananen 260—280.

Agurmen. Zufuhr: 1297 q, um 45 q mehr als in der Vorwoche. Die Preise zeigten keine bemerkenswerte Aenderung.

Auf dem Nachmarkte notierten im Kleinhandel: Orangen gelb p. kg 120—140, span. Mandarinen 150—180, Zitronen p. St. 7—10.

Butter. Zufuhr: 234 q, um 15 q weniger als in der Vorwoche. Die Preise blieben unverändert.

Auf dem Nachmarkte notierten im Kleinhandel p. kg: Teebutter inländ. 600—680, Eichbutter 460—560, Kochbutter 340—420.

Perlmooser-Zement-Fabriks-A.-G.

Portlandzement und Romanzement

Zentralbüro: Wien, IV., Lothringerstraße Nr. 8
Fernsprecher Nummer: U-46-0-72 — U-46-0-73 — U-47-3-61

Eier. Zufuhr: 813.000 Stück, um 115.000 Stück weniger als in der Vorwoche. Die Preise haben sich gegen die Vorwoche nicht geändert.

Auf dem Raschmarke notierten im Kleinhandel p. St.: Frische Eier 15—20, Kühlhauseier 15—16, eingelegte Eier 14—16.

Pilze. Zufuhr: 13·2 q, um 14·8 q weniger als in der Vorwoche.

Auf dem Raschmarke notierten im Kleinhandel p. kg: Champignon 500—800, offene (ältere) Ware 360—500, Hallimasch 100—160, Herrenpilze getrocknet 1000—1400.

Rindermarkt: Auf dem Hauptmarke wurden bei anfangs ruhigem, später lebhafterem und bei Marktschluß wieder abflauendem Verkehr Ia und mittelgute Ochsen, Stiere und Mastkühe sowie Vieh zu Vorwochenpreisen gehandelt, während mindere Ochsen und mittelgute Kühe um 5 g p. kg billiger wurden. Auf dem Rindernachmarke war der Verkehr vollkommen belanglos.

Es notierten in den Qualitäten Ia, IIa u. IIIa: Ochsen inländ. 78—175, ungar. Ia 150—175, IIa 120—149, jugoslaw. IIa 110—143, IIIa 95—105, Stiere 75—115, Kühe 75—120, Vieh 42—74.

Jung- und Stechviehmarkt: Auf dem Montagmarke wurden leb. Kälber zu schwach behaupteten Vorwochenpreisen verkauft. Auf dem Hauptmarke verbilligten sich leb. Kälber um 20, Weidn. Kälber in der Ia Qual. um 20, mittlere und mindere Ware um 30, gegen Schluß des Marktes auch bis um 40 p. kg. Weidn. Fleischschweine notierten fest vorwöchentlich, während Fettschweine um 10 billiger verkauft wurden.

Es notierten in den Qual. Ia, IIa u. IIIa: Kälber leb. 100—165, ausgeweid. 110—200, Fleischschweine ausgeweid. 190—230, Fettschweine ausgeweid. 180—210, Lämmer ausgeweid. 100—175, Schafe ausgeweid. im Fell IIa 100, ausgeweid. ohne Fell 100—180, Ziegen ausgeweid. IIa 60—75.

Schweinemarkt: Bei lebhaftem Geschäftsverkehr notierten Fleischschweine in der Ia und mind. Qual. vorwöchentlich, während die Mittelware um 3—5 p. kg teurer verkauft wurde. Die Fleischschweine waren gegenüber der Vorwoche von bedeutend schlechterer Qualität. Fettschweine, insbesondere ungar. Herrschaftsschweine verbilligten sich um 5 p. kg. Auf dem Nachmarke herrschte belangloser Verkehr.

Es notierten in den Qual. Ia, IIa u. IIIa: Fleischschweine leb. 140—190, Fettschweine leb. 155—180.

Großmarkthalle, Abt. f. Fleischwaren: Die Bahnzufuhren mit 39 Waggons (222·2 Tonnen), waren wohl um 2 Waggon größer, das Ladegewicht jedoch um 11·9 Tonnen kleiner.

Im Großhandel notierten billiger: Inländ. Kälber um 20 (140 bis 200), poln. Kälber um 30—45 (110—150), jugoslaw. Kälber um 10—20 (150—175), Fettschweine um 5—10 (175—250), Ia Fleischschweine um 5 (190—220), Speck um 5—10 (170—230).

Im Kleinhandel notierten im Vergleich zum Samstag der Vorwoche billiger: Kalbfleisch um 20 (160—320), Kalbschnittel bis 40 (400 bis 560), abgezog. Schweinefleisch um 20 (200—360), Speck um 10 (200—250).

Auf dem Geflügel- und Wildbretmarke, die beide sehr gut beschickt wurden, blieben die Preise bei reger Kauflust unverändert.

In der Großmarkthalle notierten im Kleinhandel: Bachhühner p. St. 300—380, p. kg 300—350, Brathühner p. St. 400 bis 550, p. kg 300—350, Suppenhühner p. kg 320, steir. Boulard p. kg 380—450, Feitenten p. kg 200—260, Fettgänse p. kg 200—260, Gansjunges 100—120, Fasanen p. St. 200—400, Rebhühner jung p. St. 200—250, alt 100—150, Hirschfleisch Schulter p. kg 200—220, Schlegel 300—400, Filet 500, Ahrücken und Schlegel 350, Schulter 200, Hasen im Fell p. St. 250—650, ohne Fell 200—600, Hasenbraten (Rücken u. Lauf) 350—500, Hasenrücken oder Lauf 150—250, Hasenjunges 100—150.

Auf dem Zentralfleischmarke wurden zugeführt: Rabelsau 10.600 kg 100—115, Filets 12840 kg 175—176, Angler 530 kg 180—220, Seelachs 1716 kg 110, Karpfen leb. n.ä. 14.930 kg 160—210, leb. bglb. 450 kg 90—150, tote bglb. 100 kg 50, leb. ung. 21.272 kg 150—220, Schill perf. 500 kg 220—230, Schleien leb. n.ä. 422 kg 320, tote ung. 1900 kg 200—280, Kopaosch tote ung. 80 kg 300—450, Weißfische leb. n.ä. 500 kg 80—120, tote n.ä. 300 kg 30—70, Forellen leb. o.ä. 106 kg 1100; alles p. 1 kg im Großhandel.

Alle Preise verstehen sich in Groschen.

Baubewegung

vom 30. November bis 2. Dezember 1932.

Ansuchen um Baubewilligungen:

Neubauten:

19. Bezirk: Einfamilienhaus, Schreiberweg, Einl. Z. 443, Grinzing, von Karoline Kostler, Bauführer Wenzel Hartl, Bm. (Sch 276).

Um- und Zubauten und sonstige bauliche Herstellungen:

1. Bezirk: Delfeneranlage, Bauernmarkt 24, von Ing. Anton Hein (19756).
- " " Abflußleitung, Singerstraße 6, von der „Bega“-A.G., Bauführer Gebrüder Andraea, Bm. (19836).
2. Bezirk: Fahrgeschäft „Geisterbahn“, Prater 93—96, von Friedrich Holzdorfer, Bauführer Franz Havlicek, Zm. (19884).
3. Bezirk: Leuchttröhrenanlage, Landstraße Hauptstraße 23, von J. Weinberger, Bauführer Josef Weidisch' Witwe, Bm. (19797).
4. Bezirk: Kanalauswechslung, Wiedner Hauptstraße 34, von Herta Kaiser und Henriette Welz, Bauführer M. Koffispaul, Zeller-Schömid & Komp., Bm. (19845).
- " " Kanalauswechslung, Wiedner Hauptstraße 32, von Herta Kaiser und Henriette Welz, Bauführer M. Koffispaul, Zeller-Schömid & Komp., Bm. (19846).
9. Bezirk: Umbau der Fabrik zu Wohnungen, Porzellangasse 4/6, von Otto Armbruster, Bauführer Ing. Heinrich Martindeß, Bm. (19751).
- " " Kanalherstellung, Kinderpitallgasse 6, vom St. Anna-Kinderhospital, Bauführer Alimant & Kamenich, Bm. (19793).
10. Bezirk: Rohrfanal, Fernerstorfergasse 58, von Mechtild Lauserer, Bauführer Schren & Schlosser, Bm. (4826).
19. Bezirk: Wochenendhaus, Hammereschmiedgasse, Einl. Z. 824, Ruffsdorf, von Josefina Stöckl, Bauführer Hans Möller, Bm. (S 640).

Bauliche Abänderungen:

1. Bezirk: Löwelstraße 8, L. & W. Wolf, Bm. (19705).
- " " Schottenring 18 a—Neutorgasse 17, Schonthaler Silva, Vereinigte Holzbau-Werke (19773).
- " " Parkring 12, Ing. A. Broschel, Bm. (19816).
- " " Ring des 12. November 14, Oesterr.-ungar. Baugesellschaft m. b. H. (19813).
2. Bezirk: Praterstraße 14, Otto Beer, Bm. (19748).
- " " Taborstraße 54, Ing. L. Weilich, Bm. (19803).
- " " Rirkusgasse 14, Bruno Löbner, Bm. (19814).
- " " Große Schiffgasse 12 (19815).
- " " Klanggasse 7—Taborstraße 65, Ing. Gehler & Weinberger, Bm. (19868).
8. Bezirk: Schloßgasse 18, Julius Stadler, Bm. (19749).
9. Bezirk: Währinger Straße 61, Ing. Karl Bekarek, Bm. (19805).
10. Bezirk: Triester Straße 47, Ing. R. Führer, Bm. (4790).
- " " Laerwald, Kat.Nr. 473, Grundbuch Ober-Laa, Stadt, F. Künzl, Bm. (4791).
- " " Laxenburger Straße 6, Karl Niel, Bm. (4820).
- " " Fernforngasse 25, Schrey & Schlosser, Bm. (4844).
20. Bezirk: Bajettstraße 99, Karl Höllerl & Komp., Bm. (19864).

Abbruch von Baulichkeiten:

5. Bezirk: Bohnhaus, Ziegelofengasse 18, von E. Konner und P. v. Stefanits, Bauführer Hans Simacek, Bm. (19808).

Renovierungen:

2. Bezirk: Untere Donaustraße 49, Krombholz & Kraupa, Bm. (19807).
6. Bezirk: Mariahilfer Straße 105, A. Barber, Bm. (19878).

Abänderung von Liegenschaftsgrenzen:

Grundabteilungen:

2. Bezirk: Einl. Z. 1353, Leopoldstadt, von der Hotel Continental-A.G. (19733).
11. Bezirk: Landt. Einl. Z. 390, Simmering, von der Gemeinde Wien (19842).

JOSEF HRACHOWINA

Zimmerei, Tischlerei und Hobelwerk
Wien, II/3, Wagramer Straße 26a, Telefon R-41-103

Spezialausführung von Holzstiegen, Block- und Wochenendhäusern, Industrie-Einrichtungen sowie Holzbauten aller Art. Erzeugung von Türen, Fenstern, Schiffböden, überfälzten und profilierten Brettern

Bewachungsdienst für Bauten, Industrien, Geschäftslokale etc.
bei vollster Schadenshaftung durch
Oesterr. Sicherheitsdienst-Ges. m. b. H., Wien, V., Gartengasse Nr. 19 a
Tel. 2-22-5-14 Seite

Fassadenausführung JOHANN SÜSS Stukkaturmeister	Architekt FRANZ SIESS Stadtbaumeister 688
Spezialfirmen für Edelputz-, Fassaden-, Renovierungs-, Portal- und Stuckarbeiten	
Wien, XVI., Hettenkofergasse 26 / Tel. U-30-5-29, B-48-3-43	

557	Johann Balaika Bau- u. Kunstschlosserei Eisenkonstruktionswerkstätte Wien, XII., Tichtelgasse Nr. 11 Filiale: IV., Schaumburgerg. 1
Telephon: A-35-7-21	

12. Bezirk: Einl. Z. 2074, Einl. Z. 1970, Parzelle 563/2, Unter-Weidling, von Ing. Ignaz Schindler (19755).
13. Bezirk: Gemeindeberggasse—Neuträftengasse, Grundstücke 877, 881, Ober-St. Veit, von Rosa Gula (19849).
16. Bezirk: Einl. Z. 3193, Grundstück 975/2, Ottakring, von F. und E. Gruby (19874).
" " Einl. Z. 163, Grundstück 540/2, Ottakring, von J. Haimböck (19740).
21. Bezirk: Einl. Z. 101, Grundstück 1194/1, Aspern, von der Gemeinde Wien (19729).

14. Dezember, 10 Uhr. (M. Abt. 31.) Lieferung der Wasserlaufgitter, Kanalschachtdeckel, Kanalschachtgitterrahmen, Stahlgußgitter und Vorlegeisen aus Stahlguß für das Jahr 1933 im voraussichtlichen Bedarf von 1298 q Grauguß und 237 q Stahlguß, ferner von Sandtassen aus verzinktem Eisenblech zu den Kanaleinsteigschächten im voraussichtlichen Bedarf von 25 Garnituren für sämtliche Bezirke Wiens (Heft 96).

Arbeiten und Lieferungen.

Die Befehle (Pläne, Profile, Ausmaße, Kostenanschläge, Bedingungen usw.) können, falls nicht etwas anderes angegeben ist, in der betreffenden Magistratsabteilung während der gewöhnlichen Amtsstunden eingesehen werden. — Die Bedingungen können, insofern sie überhaupt verkäuflich sind, bei der städtischen Hauptkasse zu den festgesetzten Preisen bezogen werden. — Die Angebote sind in der in den Bedingungen vorgeschriebenen Form zu überreichen. — Auf verspätet einlangende oder nicht vorschriftsmäßig abgefaßte Angebote wird keine Rücksicht genommen. — Der Gemeinde bleibt die freie Auswahl unter den Bewerbern, aber auch die Ablehnung aller Angebote gewahrt. — Nähere Auskünfte werden in der betreffenden Magistratsabteilung erteilt.

Anbotauschreibungen.

M. Abt. 27 b, 3211/5/1932.

Wohnhausbau XXI. Aspern, Heldenplatz.

Anbotverhandlung am 12. Dezember, 9 Uhr Gas- und Wasserleitungsinstillationsarbeiten, 10 Uhr Elektroinstallationsarbeiten, in der M. Abt. 27 b, I. Neues Rathaus, Mezzanin, Tür 21.

Kalendarium.

Die in Klammern beigefegte Zahl bezeichnet jenes Heft des Amtsblattes, in dem die Anbotauschreibung ausführlich enthalten ist.

5. Dezember. (M. Abt. 15 a.) Wohnhausbau XXI. Aspern, Heldenplatz. 8 Uhr 30 Min. Dachdeckerarbeiten, 9 Uhr Spenglerarbeiten (Heft 95).
6. Dezember. (M. Abt. 15 a.) Wohnhausbau X. Steudelgasse, I. Teil. 9 Uhr Spenglerarbeiten, 9 Uhr 15 Min. Dachdeckerarbeiten (Heft 95).
9. Dezember. (M. Abt. 15 a.) Wohnhaus V. Einsiedlergasse (Ausbau). 9 Uhr Spenglerarbeiten, 9 Uhr 15 Min. Dachdeckerarbeiten (Heft 96).
12. Dezember. (M. Abt. 27 b.) Wohnhausbau XXI. Aspern, Heldenplatz. 9 Uhr Gas- und Wasserleitungsinstillationsarbeiten, 10 Uhr Elektroinstallationsarbeiten (Heft 97).

Rundmachungen.

M. Abt. 54/2176/32.

Wien, am 29. November 1932.

Festsetzung des Flächenwidmungs- und Bebauungsplanes für das Gebiet nördlich der Aspernstraße und der Reitergasse, beiderseits der Hausfeldstraße im XXI. Bezirk.

Der Magistrat beabsichtigt, einen Antrag auf Festsetzung des Flächenwidmungs- und Bebauungsplanes für das oben bezeichnete Gebiet dem Gemeinderat zur Genehmigung vorzulegen.

Im Sinne des § 2, Absatz 4, der Bauordnung für Wien wird der Entwurf in der Zeit vom 5. bis zum 19. Dezember zur öffentlichen Einsicht aufgelegt. Diese kann an allen Wochentagen in der Zeit von 9 bis 12 Uhr in den Amtsräumen der M. Abt. 54, I. Neues Rathaus, Stiege 5, II. Stock, Aufbau, erfolgen. Innerhalb der Auflagefrist können von den Eigentümern der im Plangebiet gelegenen Liegenschaften schriftliche Vorstellungen eingebracht werden.

Vom Wiener Magistrat, Abteilung 54, im selbständigen Wirkungsbereiche.

M. Abt. 54/2057/32.

Wien, am 29. November 1932.

Festsetzung des Flächenwidmungs- und Bebauungsplanes für das Gebiet östlich der Siedlung „Kriegerheimstätten“ zwischen der Quadenstraße und der Bundesbahn (Wien—Marchegg) bis zur Hausfeldstraße und der Stadtgrenze im XXI. Bezirk.

Der Magistrat beabsichtigt, einen Antrag auf Festsetzung des Flächenwidmungs- und Bebauungsplanes für das oben bezeichnete Gebiet dem Gemeinderat zur Genehmigung vorzulegen.

Im Sinne des § 2, Absatz 4, der Bauordnung für Wien wird der Entwurf in der Zeit vom 5. bis zum 19. Dezember zur öffentlichen Einsicht aufgelegt. Diese kann an allen Wochentagen in der Zeit von 9 bis 12 Uhr in den Amtsräumen der M. Abt. 54, I. Neues Rathaus, Stiege 5, II. Stock, Aufbau, erfolgen. Innerhalb der Auflagefrist können von den Eigentümern der im Plangebiet gelegenen Liegenschaften schriftliche Vorstellungen eingebracht werden.

Vom Wiener Magistrat, Abteilung 54, im selbständigen Wirkungsbereiche.

Eintragungen in den Erwerbsteuerkataster.

Gewerbeunternehmungen.

29. Oktober 1932.

(Fortsetzung.)

Stoch Paul Peter, Stahl- und Metallschleifergewerbe, VII. Neubaugasse 70. — Krainer Franz, Lebensmittelhandel, beschränkt, X. Herzgasse 40.

	WAGNER LINOLEUM	DER HYGIENISCHE PRAKTISCHE PREISWERTE SCHÖNE BODEN DER ZEITGEMÄSSEN WOHNUNG
WIEN, HOHERMARKT 3 TELEPHON: U 2 0 2 1 8		520

— Kühnel Hildegard, Handel mit Obst, Agrumen und Gemüse, IV. Rathausmarkt XLIII/725. — Lischka Aloisia, Wäschewarenherstellung, IV. Argentinierstraße 50. — Offene Handelsgesellschaft Heinrich Vort, Erzeugung von Eisenwaren, VII. Mariahilfer Straße 32. — Matha Maria Theresia, gewerbsmäßige Uebernahme von Wäscheartikeln und Kleidern zum Waschen, Putzen und Chemischputzen und Betrieb einer elektrischen Wäscherolle, VII. Neustiftgasse 81. — Watouzel Johann, Handel mit Lebensmitteln und Konsumwaren, beschränkt, VII. Kaiserstraße 90. — Mayerl Ferdinand, Kleidermacher, XVI. Speckbacherstraße 28. — Meisinger Anna, Waschgewerbe mit Ausschluß jeder Heizwecken dienenden Tätigkeit, VII. Neubaugasse 59. — Ohmayr Alexander, Handelsagentur, VII. Karl Schweighofergasse 10. — Ohmann Stefanie, Fragnergewerbe, VII. Burggasse 122 a. — Gustav Orgmeister, offene Handelsgesellschaft, Baumeistergewerbe, VII. Neubaugasse 1. — Preisinger Rudolf, Lebensmittel- und Konsumwarenvertrieb, beschränkt, VII. Seidengasse 12. — Reiner Olga, Lebensmittelvertrieb, beschränkt, VIII. Lange Gasse 69 (Alfer Straße 23). — Rotter Wilhelm, Gastwirtsgewerbe, XII. Altmayergasse 54. — Sad Hermann, Schlossergewerbe, IV. Belvederegasse 21. — Sobietanski Anna, Handel mit Lebensmitteln und Konsumwaren, beschränkt, VII. Mediantengasse 9. — Tengler Veronika, Uebernahme von Wäscheartikeln zum Waschen und Putzen, ferner Uebernahme von Artikeln zum Chemischputzen und Betrieb einer elektrischen Wäscherolle, VII. Neustiftgasse 111. — Titsch Frieda, Handel mit Parfümeriewaren und Haushaltsgegenständen, VIII. Eodagasse 15. — Weiffelberger Viktor, gewerbsmäßiges Schalen von Kartoffeln, VII. Seidengasse 28. — Wehstine Marie, Gemischtwarenhandel, IV. Johann Strauß-Gasse 30. — Zwirchmaier Theresia, gewerbsmäßige Uebernahme von Wäsche zum Putzen, IV. Weyringer-gasse 2 a.

31. Oktober 1932.

— Umböck Friedrich, Personentransport mit dem Platzkraftwagen 794, I. Schwarzenbergstraße. — Grieder Marie, Handel mit Holz und Kohlen, XVI. Albrechtstreichgasse 11. — Farkas Mathilde, Chemischputzerei und Appretur nebst Uebernahme zum Wäscheputzen, IX. Liechtensteinstraße 5. — Frey Rudolf Lambert, Fleischer, XIII. Diezinger Hauptstraße 57. — Friedrich Ferdinand, Wäscheputzerei, Vorhangspannerei und Chemischputzerei-Uebernahme sowie Betrieb einer elektrischen Wäscherolle, XIII. Jenzlgasse 35. — Friedmann Anton, Zier- und Handelsgärtnerei, XIII. Cumberlandstraße 33. — Gausterer Karl, Handel mit Lebens- und Genussmitteln und Artikeln des Haus- und Küchenbedarfes, mit Ausschluß der im § 38, Absatz 5, der Gewerbeordnung angeführten Artikel und solcher, deren Verkauf an eine Konzession gebunden ist, XIII. Windelmannstraße 14. — Geringer Anna Hermine, Gemischtwarenhandel, XIII. Hütteldorfer Straße 29. — Gierlinger Rudolf, Wagen- und Autolackierer, XIII. Karl Bauer-Gasse 31. — Gintner Elsa, Frauen- und Kinderkleidermachergewerbe, IV. Schönburgstraße 19. — Gutleber Rudolf, Mechaniker, IV. Danhausergasse 5. — Haas Anna, Fragnergewerbe, XIX. Sieberinger Straße 34. — Harasztsi Nikolaus, Schuhmacher, IV. Preßgasse 31. — Hauser Vilh, Handel mit Wäsche, Wirt-, Strick-, Kurz-, Konfektions- und Modewaren, XII. Gierstergasse 8. — Hösch Josef, Kleinhandel mit Brennmaterialien, II. Große Mohrengasse 25. — Hulles Anna, gewerbsmäßiges Inkasso von Forderungen aus Handelsgeschäften, XX. Traunfeldgasse 7. — Offene Handelsgesellschaft Jante & Kafella, Kaffeesieberrgewerbe, II. Sturvetterstraße 1. — Joll Margarete, Handel mit Wäsche, Wirt-, Strick-, Kurz-, Textil-, Konfektions- und Modewaren, XIV. Schwendergasse 16. — Kalous Ludwig, Tapezierergewerbe, XIX. Rudolfinergasse 8. — Knoller Jsa, Gemischtwarenhandel, VII. Lerchenfelder Straße 33. — Koci Anton, Personentransport mit dem Platzkraftwagen 2739, VIII. Auerspergstraße, Ede Josefstädter Straße. — Lichtblau Margarete, Modistengewerbe, V. Franzensgasse 17. — Mader Hedwig, Strick- und Wirtwarenherstellung, X. Sandgutgasse 51. — Manas Rachel Lea (Elisabeth), Handel mit Geschirrt-, Leder-, Galanterie-, Kurz-, Spiel-, Wäsche-, Strick-, Wirt-, Textil-, Konfektions- und Modewaren, XIV. Selzergasse 30. — Machiczek Franz, Ausführung von Gasrohrleitungen, Beleuchtungseinrichtungen und Wassereinleitungen, VII. Lindengasse 31. — Musilek Leopoldine, Handel mit Haushalts- und Wäscheartikeln und Parfümeriewaren, V. Leitgeb-gasse 12. — Mutl Josef, Kleidermacher, VII. Neubaugasse 66. — Noitz Ludwig, Fleischvertrieb, XV. Lautenbahngasse 16. — Nowak Johann, Handel mit Lederwaren und Schuhmacherzugehör, XV. Hütteldorfer Straße 26. — Offene Handelsgesellschaft Theodor Brey, Hoteliergewerbe, XVII. Ottakringer Straße 5. — Dr. Richter Oskar August, Gemischtwarenhandel, V. Magleinsdorfer Platz, Verkaufshalle 18. — Nobitschek Otto, Gemischtwarenhandel im großen, XV. Felberstraße 2. — Rod Josef, Fragnergewerbe, II. Nordbahnhof, Verbindungsbahnviaduktbogen 53. — Schmoller Josef, Gemischtwarenhandel, mit Flaschenbiervertrieb, XV. Gablenzgasse 17. — Solterer Karl, Personentransport mit dem Platzkraftwagen 765, II. Praterstraße 78. — Sternberg Cäcilie, Lebensmittelhandel, beschränkt, II. Untere Augartenstraße 40. — Sternfeld Sidonie, Wildbret- und Geflügelhandel und Eier und Butter, XV. Mariahilfer Straße 174. — Strakosch Otto, Handel mit Heu, Stroh, Häcksel, Hager, Futtermehlen und softigen Futtermitteln und Landesprodukten, XV. Sperrgasse 16. — Stranitz Josef, Friseur und Raseur, IX. Garnison-gasse 10. — Teichtner Paul, Handelsagentur, IX. Servitengasse 18. — Tomaschek Karl, Erzeugung chemisch-kosmetischer Produkte, XVIII. Martinstraße 54. — Tripes Albine, Kaffeeschankgewerbe, XX. Marchfeldstraße 21. — Trögl Johann, Handel mit Milch- und Molkereiprodukten, XIV. Denglergasse 4. — Wafinger Johann, Gemischtwarenhandel, mit Flaschenbiervertrieb, XV.

Löhrgasse 19. — Wieser Friedrich, Lebensmittelhandel, beschränkt, II. Schuttelstraße 71. — Winter Jakob, Handel mit Wäsche, Wirt-, Strick-, Kurz-, Textil-, Konfektions-, Mode- und Schuhwaren, XIV. Lohgasse 2 a. — Wintersberger Walter, Friseur und Raseur, XIX. Panzergasse 20. — Witroffky Hilda, Handel mit Bureaubedarfartikeln, Bureaumaschinen und Reklamartikeln sowie mit Galanteriewaren, II. Rembrandtstraße 36. — Ziegelheim Josef, Handel mit Nahrungsmitteln und Haushaltsartikeln, XX. Bäuerlegasse 24.

2. November 1932.

Barber Jda, Handel mit Wäsche- und Wirtwaren, Konfektionsartikeln und Textilwaren, IX. Akerbachstraße 19. — Berggrün Manci, Handel mit Wäsche, Wirt-, Strick-, Kurz-, Textil-, Schnitt- und Konfektionswaren, Schneiderzugehör, Handarbeiten und Vorbruderereien, XIV. Stiegergasse 4. — Bodnyer Wilhelmine, Handel mit Schneiderzugehörartikeln, X. Lagenburger Straße 12. — Braun Robert, Vermittlung von Wohnungen, Geschäften und Krediten sowie Betrieb eines Intajobureaus, XVI. Thaliastraße 20. — Burget Leopoldine, Flaschenbiervertrieb und Handel mit Lebens- und Genussmitteln und Artikeln des Haus- und Küchenbedarfes, mit Ausschluß der im § 38, Absatz 4, der Gewerbeordnung angeführten Artikel und solcher, deren Verkauf an eine Konzession gebunden ist, X. Lagenburger Straße 12. — Deutsch Margarete (Grete), Handel mit Herren- und Damenmodewaren, Kurzwaren, Schneiderzugehör, Textilwaren, Hauschuhen, Berufskleidern, Wäsche- und Kinderteilern, Spitzen, Stidereien, Leder- und Wachswaren, XXI. Donaueferer Straße 4. — Enginger Stephan, Garagierergewerbe, XIII. Kuefsteingasse 6. — Fried Franziska, Lebensmittelvertrieb, beschränkt, XXI. Leopoldauer Platz 59. — Groß Simche, Lebensmittelhandel, beschränkt, IX. Sobieskigasse 4. — Grüner Wilhelm, Senferzeugung, V. Jahngasse 38. — Hermanus Marie, Lebensmittelvertrieb, beschränkt, XX. Karl Czerny-Gasse 3. — Hiller Jakob, Kleinvertrieb von Brennmaterialien, X. Lagenburger Straße 127. — Hoffmann Josef, Handel mit Kurz-, Spiel-, Parfümerie-, Toilette- und Materialwaren sowie Wäsche- und Haushaltsartikeln, XII. Herthegasse 37. — Hoffmann Augustine, Fragnergewerbe, XXI. Donaueferer Straße Nr. 48. — Kasi Anton, Handel mit Parfümerie- und Toilettewaren, Wäsche- und Haushaltsartikeln, XII. Weidlinger Hauptstraße 5. — Kollmann Felix, Gemischtwarenhandel, X. Keilreichgasse 98. — Korber Herbert, Gastwirt, XXI. Ragnerer Platz 7. — Kretschmer Alexander, Fleischerbäcker, X. Buchengasse 53. — Krivoslabeck Josefa, Vertriebs von Zuderbäckwaren, Kanditen, Sodawasser, Fruchtjasten, Marmeladen und Gezeoren, XII. Arndtstraße 46. — Krotzmal Mamele, Gemischtwarenhandel, II. Große Mohrengasse 27. — Kuhn Aurelia, Marktvirtualienhandel, XXI. Floridsdorfer Markt, Verkaufsstand 18. — Limbacher Theresie, Gastwirtsgewerbe, XXI. Erzherzog Karl-Straße 60. — Lindner Josefa, Damentleidermachergewerbe, IX. Hölzgasse 16. — Mieses Rachel, Gemischtwarenhandel, XX. Klosterneuburger Straße 50. — Molzer Rosa, Handel nebst Braten und Baden von Fischen, XII. Zeleborgasse 30. — Nemeck Eduard, Bauunternehmung, XIV. Sechshauerer Straße 74. — Niederhofer Otto, Gärtner, XIV. Reindorfgasse 8. — Oesterreichischer Schützenbund, Verkauf von Munition, IX. Kolingasse 17. — Perutz Martha, Kleinvertrieb von Brennmaterialien, XX. Wehlstraße 29. — Pendl Josef, Baumeister, III. Prinz Eugen-Straße 27. — Pichler Johann, Handel mit Lebensmitteln und Artikeln des Haus- und Küchenbedarfes, mit Ausschluß der im § 38, Absatz 5, der Gewerbeordnung angeführten Artikel und solcher, deren Verkauf an eine Konzession gebunden ist, X. An der Ragstraße, Grundstück 799/56, Einl. 3. 734, Grundbuch Inzersdorf-Stadt. — Pollak Josef Angelo, Konzession zum gewerbsmäßigen Verkauf beweglicher Sachen im Wege öffentlicher Versteigerung im Sinne des § 1 der Ministerialverordnung vom 22. Dezember 1921, B.G.B. Nr. 1/22, I. Bräunerstraße 3. — Schatzdorfer Barbara, Lebensmittelhandel, beschränkt, II. Dammbausen Nr. 48. — Schmehl Karl, Personentransport mit dem Platzkraftwagen Nr. 2160, I. Brandstätte, ungerade Ordnungsnummern. — Schneider Karoline, Garagierung fremder Kraftfahrzeuge, XVI. Neumayrgasse 3. — Schorman Anna, Lebensmittelhandel, beschränkt, V. Reinprechtsdorfer Straße 49a. — Schulman Elsa, Branntweinschankergewerbe, XIV. Weiningerplatz 6. — Straucher Franziska, Feilbieten von Produkten der Land- und Forstwirtschaft im Umherziehen im ganzen Bundesgebiet, XII. Ratschtaggasse 10. — Suchy Julie, Kaffeesieberrgewerbe, XIV. Goldschlagstraße 61. — Zinn Abraham Benjamin, Handel mit Textilwaren, XX. Webergasse 5.

3. November 1932.

Bacsek Sidonia, Handel mit rohen und gebackenen Fischen, II. Linnégasse 9. — Bednar Karl, Lebensmittelvertrieb, beschränkt, XXI.

NOVAK
WIEN XIV. NOBILGASSE 21. TEL. U-31-307,
EISENKONSTRUKTIONEN
BAU & KUNSTSCHLOSSEREI

Briefzettelgasse 11a. — Broda Adolf, Gemischtwarenhandel, VII. Halbgasse Nr. 1. — Capizzelli Raffael, Handel mit Textilwaren, II. Praterstraße 34. — Czackes Salomon, Gemischtwarenhandel, II. Lajallestraße, Nordbahnhof, Gilgultelle. — Danzer Franz, Tischler, VII. Neufußgasse 78. — „Delta“, Krawattenstoff-Weberei-Ges. m. b. H., Erzeugung von Krawattenstoffen und gewebten Modeartikeln aller Art, VII. Zieglergasse 61. — Dietrich Johann, Fleischschleher, II. Heinestraße 33. — Ebner Paul, Fleischhauer, XVII. Haslingerstraße 8. — Eitz Franz, Gemischtwarenhandel, XXI. Am Freihof 142. — Franzl Bernhard, Handel mit technischen Artikeln aller Art, II. Hollandstraße 2. — Göschl Katharina, Marttviktualienhandel, II. Markt Volkertplatz. — Graf Paula, Fragnergewerbe, XX. Dammstraße 24. — Grundlinger Salomon Moses, Handel mit Kurzwaren, Galanteriewaren, Parfümerie- und Haushaltsartikeln, Schuhen und Lederwaren, Wäsche, Herren-, Damen- und Kinderleidern, Möbeln, Papierwaren und technischen und elektrotechnischen Bedarfsartikeln, Gold- und Silberwaren und Spielwaren, VII. Kaiserstraße 101. — Haugner Elfrida Rosa Luise, Handel mit Metallwaren und technischen und elektrotechnischen Bedarfsartikeln, VII. Lerchenfelder Straße 7. — Herzfeld Ernst, Fragner, XIII. Auhofstraße 110. — Horvath Rudolf, Fleischschleher, XIII. Rucisteingasse 42. — Karpf Julius, Personentransport mit dem Platzkraftwagen Nr. 1339, XV. Westbahnstraße-Mariahilfer Gürtel. — Koch Gustav Robert, Kreditvermittlung, mit Ausschluß jeder an eine Konzeption gebundenen Tätigkeit, VII. Burggasse 86. — Krwaczek Gertrude, Frauen- und Kinderkleidungsgewerbe, IV. Waagasse 17, ab 13. Dezember 1932 I. Wollzeile 15. — Lampel Gisela, Marttviktualienhandel, XVIII. Markt Kutschlergasse, Stand 82. — Liebhart Olga, Flaschenbierverschleiß, Handel mit Lebens- und Genussmitteln und Artikeln des Haus- und Küchenbedarfes, mit Ausschluß der im § 38, Absatz 5, der Gewerbeordnung angeführten Artikel und solcher, deren Verkauf an eine Konzeption gebunden ist, XII. Wilhelmstraße 31. — Loibl Anton, Gastwirt, III. Keinerstraße 19. — Mayr Franz, Spielartenreinigung, XIV. Graumanngasse 41. — Müllner Johann, Personentransport mit dem Platzkraftwagen 551, I. Dr. Karl Lueger-Platz. — Neuhäuser Leo, Handel mit Textil- und Schnittwaren sowie mit Schuhen und Kleidern, II. Leopoldsgasse 16. — Ruppdorfer Bierbrauerei A.G., fabrikmäßige Erzeugung von Malzkaffee und sonstigen Kaffeesurrogaten, XIX. Hadzhofergasse 9. — Oslislot Maria, Damenkleidungsgewerbe, XIX. Greinerstraße 21. — Paporisch David, Handel mit Schuhen, II. Praterstraße 60. — Perleher Josef, Handelsagentur, XXI. Zeblerer Straße 66-94. — Rappaport Sali, Frauen- und Kinderkleidungsgewerbe, II. Praterstraße 45. — Riedl Eduard, Handel mit Papier-, Schreib- und Zeichenwaren, XIX. Daringergasse 3a. — Robinet Josef, Gemischtwarenhandel mit Flaschenbier, XVIII. Wallrißstraße 114. — Rybacek Julie, Fragnergewerbe, XIX. Heiligenstädter Straße 95. — Schachner Ferdinand, Handel mit Naturblumen und Blumenzwiebeln, II. Heinestraße 8. — Schleginger Emma Henriette, Handel mit Lebensmitteln und Konsumwaren, beschränkt, VII. Neubaugasse 11. — Schmid Jakob Leopold, Gastwirt, VII. Neubaugasse 5. — Schneider Karl, Gemischtwarenhandel, VII. Kaiserstraße 94. — Schulz Anna, Chemischputzen und Appretieren, IV. Johann Strauß-Gasse 23. — Schwarz Franz Felix, Alleinhaber der Firma Schwarz & Kieß, Handel mit Herrenmodewaren und Krawattenstoff, VII. Westbahnstraße 33. — Schwarz Franz Felix, Alleinhaber der Firma Schwarz & Kieß, Krawatten- und Wäschewarenherzeugung, VII. Westbahnstraße 33. — Schweighofer Theresia, Marttviktualienhandel, X. Viktor Adler-Platz, Stand 173. — Gladel Olga, Handel mit Kurzwaren, Parfümeriewaren und Haushaltsartikeln, XXI. Fahrbachgasse, Neubau, Stiege XIV. — Stern Siegmund, Handelsagentur, XIX. Döbbling Hauptstraße 13a. — Stiny Marie, Friseur, X. Herzgasse 2a. — Strachonoffschul Tamara, Handel mit Zuckervaren, Schokoladen, Zuckerbäcker- und Glaswaren, insbesondere Christbaumschmuck, VII. Urban Vorih-Platz 4. — Straßner Johann, Lebensmittel-, Konsumwaren- und Flaschenbierverschleiß, mit Ausschluß der im § 38, Absatz 5, der Gewerbeordnung genannten Waren, XVIII. Schulgasse 90. — Tizziani Rosa, Kleidermangergewerbe, VII. Apollongasse 6. — Treßl Anna, Lebensmittelverschleiß, beschränkt, und Handel mit Artikeln des Haus- und Küchenbedarfes, XXI. Arbeiterstrandbadstraße 108. — Trummer Aloisia, Lebensmittelhandel, beschränkt, X. Götzgasse 12. — Urban Anna, Handel mit Brennmaterialien, XXI. Bagramer Straße 105. — Vlček Maria Rosa, Massagegewerbe, mit Ausschluß jeglicher Heilmassage, IV. Wiedner Hauptstraße 73. — Walisch Marie, Wäschergewerbe, XIX. Krottenbachstraße 31. — Wandermann Josef, Handel mit Malz- und Gerstentaffee im großen, II. Obere Donaustraße 45.

(Das Weitere folgt.)

N. RELLA & NEFFE, BAU-A.-G.

Wien, XIV., Mariahilfer Gürtel 39-41 Tel. R-39-5-80 Serie

Hoch- und Tiefbauten, Wasserkraftanlagen,
Pfahlfundierungen nach eigenen Systemen

Konzernunternehmungen: In BELGRAD, BUDAPEST, PRAG und SOFIA.

**Österreichische J. G. für neuzeitlichen Straßenbau
Universale - Redlich & Berger - Neuchatel Asphalte Co. Wien**

Wien, I., Bösendorferstraße 6

489

Fernsprecher U-46-2-63

Drahtanschrift: Ösigbau Wien

Ausführung von Straßenarbeiten aller Art für Stadt- und Landstraßen wie Stampf- und Gußasphalt Straßendecken, Basaltino, ferner alle neuzeitlichen Straßenbeläge im Misch-, Tränk- und Strichverfahren mit Asphalt und Teer, heiß und kalt, sowie Beton-, Kiten- und Silikat-Straßen; Pflasterungen in jeder Bauweise.
Beratung, Voranschläge kostenlos.**Chemische Fabrik****SATURN**

636

G. m. b. H.

Inzersdorf bei Wien

**Kernseifen
Schmierseifen
Flüssige Seifen
Waschpulver****Max Vuckovic**Installationsbüro für Gas-, Wasser- und elektrische Anlagen.
Spezialist für geruchlose, patentierte Piß- und Klosettanlagen.

Wien, XIX., Billrothstr. 37 Tel. B-14-3-58, B-15-4-52

Moderne Pißanlage „ERFO“ tritt nur bei Benützung automatisch in Funktion,
absolut geruchlos. — Gebühr für Wasserverbrauch in 24 Stunden 12 bis 16 Groschen**„ZIAG“**

Ziegel-Industrie A.G.

Wien I., Renngasse 6 — Telefon Nr. U-24-4-97 u. U-24-4-98

Leopoldsdorf bei Wien

Kalk- und Steinwerke

Telephon-Nummer R-13-3-80

Hirschwang, N.-Ö., Tel. Nr. 3

Mauer- und Dachziegel

Weißstückkalk

503 Hohlsteine

**Aktiengesellschaft der Harlander
Baumwollspinnerei und Zwirnfabrik**

Wien I., Schottenring Nr. 15

NÄHZWIRNE

512

A. C. LEMACH Ges. m. b. H.

Wien, IX/1, Thurgasse Nr. 8, Telefon A-15-2-48

Generalverkauf d. British Belting & Asbestos Ltd., London

628

Transport- und Elevatorgurten, Asbestgurten, Treibriemen, Brems- u. Kupplungsbeläge, Dichtungsplatten

Holztränkung**Guido Rütgers, Wien**

IX/1, Liechtensteinstr. 20, Fernsprecher A-18-1-73

**Holzpfaster, Leitungsmaste,
Eisenbahnschwellen**


ARMATUREN
für WASSER, DAMPF, GAS
TEUDLOFF & DITTRICH WIEN, XX